

Art. 52. Les moyens visés au présent chapitre qui sont désaffectés ou ne sont pas affectés à temps, de manière qu'il est prévu aux articles 50 et 51, doivent être immédiatement remboursés.

Lors de la désaffectation des moyens, le Gouvernement flamand peut, sans préjudice du remboursement visé au premier alinéa, appliquer une sanction à concurrence du quintuple au maximum des moyens désaffectés de la formation continuée.

Ce remboursement et le paiement de la sanction peuvent être effectués lors du règlement des fonds encore dus à l'ARGO ou aux groupements représentatifs des pouvoirs organisateurs de l'enseignement subventionné, de quel chef que ce soit.

CHAPITRE IV. — Formation continuée à l'initiative du Gouvernement flamand

Art. 53. Le Gouvernement flamand fixe en faveur des membres du personnel de l'enseignement les priorités au niveau de la gestion des initiatives de formation continuée qui sont nécessaires afin d'appuyer l'implémentation des réformes de l'enseignement et de couvrir les besoins résultant des déficiences du marché. Il fixe la façon dont ces priorités de gestion seront stipulées.

Art. 54. A partir de l'année 1996, la Communauté flamande met annuellement des moyens à la disposition du Gouvernement flamand selon le tableau de l'article 44, § 1er, et ce pour la réalisation de ces initiatives de formation continuée.

Art. 55. Le Gouvernement flamand attribue l'exécution des initiatives de formation continuée dans des projets de formation continuée selon les règles à fixer par lui. Ces projets de formation continuée sont fixés annuellement dans un plan d'implémentation budgétaire.

CHAPITRE V. — Formation continuée gérée par l'offre

Art. 56. Pendant les années budgétaires 1996, 1997, 1998 et 1999, la Communauté flamande met annuellement des moyens à la disposition des centres de formation continuée selon le tableau de l'article 44, § 1er, et ce pour l'organisation de projets de formation continuée, tels que visés au décret du 5 juillet 1989 relatif à l'enseignement, modifié par le décret du 17 juillet 1991.

TITRE V. — Dispositions abrogatoires et finales

Art. 57. Le présent décret entre en vigueur au 1er septembre 1997, à l'exception :

- des chapitres I, II et III du Titre II qui entrent en vigueur le 1er septembre 1996;
- de l'article 21 qui entre en vigueur le 1er janvier 1996;
- de l'article 25 qui entre en vigueur le 1er septembre 1995;
- de l'article 35 qui entre en vigueur à la date de publication au *Moniteur belge*;
- du Titre IV qui entre en vigueur le 1er septembre 1996, à l'exception des articles 53 et 55 qui entrent en vigueur le 1er janvier 1996.

Le présent décret sera assujéti à une évaluation après huit ans.

Art. 58. § 1er. Sont abrogés à partir du 1er septembre 1999 :

1° les articles 75 à 84 inclus du décret du 5 juillet 1989 relatif à l'enseignement, tel que modifié par le décret du 17 juillet 1991;

2° l'arrêté du Gouvernement flamand du 13 septembre 1989 relatif à l'organisation, à la coordination et au financement des activités de formation continuée des membres du personnel de l'enseignement et des centres psycho-médico-sociaux, tel que modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 31 juillet 1991;

3° l'arrêté du Gouvernement flamand du 8 novembre 1989 fixant les priorités en matière de formation continuée, en exécution de l'article 77, § 8, du décret du 5 juillet 1989 relatif à l'enseignement;

4° l'arrêté du Gouvernement flamand du 6 février 1991 déterminant les conditions auxquelles un certificat de formation continuée peut être délivré aux membres du personnel de l'enseignement et des centres psycho-médico-sociaux;

5° l'arrêté ministériel du 21 octobre 1991 fixant le modèle du rapport d'évaluation de la formation continuée;

6° l'arrêté ministériel du 21 octobre 1991 fixant la forme et les mentions figurant sur le certificat de formation continuée.

§ 2. Les projets de formation continuée, organisés en exécution des présents articles, ne sont plus financés à partir du 1er septembre 1999.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.
Bruxelles, le 16 avril 1996.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique,
L. VAN DEN BOSSCHE

**2 APRIL 1996. — Besluit van de Vlaamse regering
tot wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 24 november 1993
betreffende de ondersteuning van de zeevisserij en de aquicultuur**

De Vlaamse regering,

Gelet op de Verordening (EG) nr. 3699/93 van de Raad van 21 december 1993 tot vaststelling van de criteria en voorwaarden voor de structurele bijstand van de Gemeenschap in de sector visserij/aquicultuur en verwerking/afzet van de producten daarvan, gewijzigd bij verordening (EG) nr. 1624/95 van de Raad van 29 juni 1995 en verordening (EG) nr. 2719/95 van de Raad van 20 november 1995;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 24 november 1993 betreffende de ondersteuning van de zeevisserij en de aquicultuur;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 20 oktober 1992 tot delegatie van de beslissingsbevoegdheden aan de leden van de Vlaamse regering;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 20 juni 1995 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de regering;

Gelet op de wetten van de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3 § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 20 december 1995 houdende stopzetting van de opdracht tot scheepsbouwsteunverlening door de naamloze vennootschap Gimvindus;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat onverwijld maatregelen moeten ondernomen worden om de bouw en modernisering van vissersvaartuigen te kunnen blijven ondersteunen gezien de taken van Gimvindus ter zake per 1 januari 1996 werden stopgezet;

Overwegende dat de samenstelling van het Vlaams visserijcomité dringend moet worden herzien omwille van de gewijzigde bevoegdheidsverdeling binnen de nieuwe Vlaamse regering en moet worden geactualiseerd met het oog op een representatieve vertegenwoordiging van het bedrijfsleven waarbij tevens moet voorzien worden in een systeem van plaatsvervangers;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Economie, KMO, Landbouw en Media;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In het besluit van de Vlaamse regering van 24 november 1993 betreffende de ondersteuning van de zeevisserij en de aquicultuur wordt de "Vlaamse minister, bevoegd voor het economisch beleid" vervangen door de "Vlaamse minister bevoegd voor het landbouwbeleid".

Art. 2. De titel van Hoofdstuk III "Ontwikkeling van de aquicultuur en inrichting van de kustzone" wordt vervangen door "Ontwikkeling van de zeevisserij, de aquicultuur en de inrichting van kustzones".

Art. 3. Aan artikel 12 wordt een punt 3^o toegevoegd luidende : "de bouw, uitrusting en modernisering van vissersvaartuigen binnen de grenzen aangegeven door het van toepassing zijnde meerjarig oriëntatieprogramma voor de vissersvloot".

Art. 4. Artikel 20, § 3 en § 4, wordt vervangen door de volgende bepaling :

Artikel 20, § 3. De leden van het Vlaams visserijcomité hebben de hoedanigheid van stemgerechtigd lid of permanente waarnemer.

De 13 stemgerechtigde leden worden door de Vlaamse minister bevoegd voor het landbouwbeleid als volgt benoemd :

1^o twee leden op voordracht van de reders ter zeevisserij;

2^o twee leden op voordracht van de representatieve vakorganisaties van werknemers, vertegenwoordigd in de SERV;

3^o twee leden op voordracht van de vishandel, waarvan één lid de visgroothandel vertegenwoordigt en één lid de viskleinhandel;

4^o één lid op voordracht van de visverwerkende nijverheid;

5^o één lid op voordracht van de VLAM;

6^o één lid op voordracht van de Westvlaamse provinciale commissie voor de zeevisserij;

7^o één lid op voordracht van de Vlaamse minister bevoegd voor het landbouwbeleid;

8^o één lid op voordracht van de Vlaamse minister bevoegd voor het buitenlands beleid en Europese aangelegenheid, het afzet- en uitvoerbeleid en het promotiebeleid inzake landbouw;

9^o één lid op voordracht van de Vlaamse minister bevoegd voor het onderwijs;

10^o één lid op voordracht van de Vlaamse minister bevoegd voor financiën en begroting.

De Vlaamse minister bevoegd voor het landbouwbeleid wijst onder de stemgerechtigde leden van het Vlaams visserijcomité een voorzitter en een ondervoorzitter aan.

De voorzitter van het Visserijcomité kan één of meer deskundigen als waarnemer uitnodigen. Enkel de permanente waarnemers zijn lid van het comité.

§ 4. Voor elk lid van het comité benoemt de Vlaamse minister bevoegd voor het landbouwbeleid een plaatsvervanger.

Aan artikel 20 wordt een paragraaf 5bis toegevoegd luidende :

"§ 5bis. Het secretariaat van het Comité wordt waargenomen door het secretariaat Vlaams Visserijcentrum."

Art. 5. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1996.

Art. 6. De Vlaamse minister bevoegd voor het landbouwbeleid, is belast met de uitwerking van dit besluit.

Brussel, 2 april 1996.

De minister-president van de Vlaamse regering,

L. VAN DEN BRANDE

Vlaams minister van Economie, KMO, Landbouw en Media,

E. VAN ROMPUY

TRADUCTION

F. 96 - 1203

[S - C - 35626]

**2 AVRIL 1996. — Arrêté du Gouvernement flamand
modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 24 novembre 1993
concernant l'aide à la pêche maritime et à l'aquiculture**

Le Gouvernement flamand,

Vu le règlement (CEE) n° 3699/93 du Conseil du 21 décembre 1993 définissant les critères et conditions des interventions communautaires à finalité structurelle dans le secteur de la pêche et de l'aquiculture ainsi que de la transformation et de la commercialisation de leurs produits, modifié par le règlement (CEE) n° 1624/95 du Conseil du 29 juin 1995 et par le règlement (CEE) n° 2719/95 du Conseil du 20 novembre 1995;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 24 novembre 1993 concernant l'aide à la pêche maritime et à l'aquiculture;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 octobre 1992 portant la délégation des compétences de décision aux membres du Gouvernement flamand;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 juin 1995 fixant les attributions des membres du Gouvernement;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 décembre 1995 portant cessation de la mission d'aide à la construction navale impartie à la société anonyme Gimvindus;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il s'impose d'urgence de prendre des mesures permettant de poursuivre le soutien à la construction et à la modernisation des bateaux de pêche, vu que la mission impartie à Gimvindus dans ce domaine a été terminée le 1er janvier 1996;

Considérant qu'une réforme de la composition du Comité flamand de la pêche s'impose à cause de la nouvelle répartition des compétences au sein du nouveau gouvernement flamand. En plus, la composition du comité susvisé doit être actualisée en vue d'une représentation représentative des entreprises et en instaurant un système de membres suppléants;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Economie, des PME, de l'Agriculture et des Médias;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans l'arrêté du Gouvernement flamand du 24 novembre 1993 concernant l'aide à la pêche maritime et à l'aquiculture, "le Ministre flamand, chargé de la politique économique" est remplacé par "le Ministre flamand chargé de l'agriculture".

Art. 2. Le titre du Chapitre III "Développement de l'aquiculture et aménagement d'une zone côtière" est remplacé par "Développement de la pêche maritime, de l'aquiculture et de l'aménagement de zones côtières".

Art. 3. A l'article 12 est ajouté un point 30, libellé comme suit : "la construction, l'équipement et la modernisation des bateaux de pêche dans les limites du programme d'orientation pluriannuel applicable à la flotille de pêche belge".

Art. 4. L'article 20, § 3 et § 4 est remplacé par la disposition suivante :

Article 20, § 3. Les membres du Comité flamand de la pêche ont la qualité de membre ayant voix délibérative ou la qualité d'observateur permanent.

Les 13 membres du Comité flamand de la pêche ayant voix délibérative sont nommés par le Ministre flamand ayant l'agriculture dans ses attributions :

1° deux membres sur proposition des armateurs de la pêche maritime;

2° deux membres sur proposition des organisations professionnelles représentatives des travailleurs, représentés au SERV (Conseil socio-économique flamand);

3° deux membres sur proposition des poissonniers, dont un représentant du commerce en gros et un représentant du commerce de détail;

4° un membre sur proposition de l'industrie du poisson;

5° un membre sur proposition de la VLAM;

6° un membre sur proposition de la commission provinciale de la Flandre occidentale pour la pêche maritime;

7° un membre sur proposition du Ministre flamand ayant l'agriculture dans ses attributions;

8° un membre sur proposition du Ministre flamand ayant la politique extérieure, les affaires européennes, la politique d'écoulement et d'exportation et la politique de promotion en matière d'agriculture dans ses attributions;

9° un membre sur proposition du Ministre flamand ayant l'enseignement dans ses attributions;

10° un membre sur proposition du Ministre flamand ayant les finances et le budget dans ses attributions.

Le Ministre flamand ayant l'agriculture dans ses attributions désigne parmi les membres du Comité flamand de la pêche ayant voix délibérative un président et un vice-président.

Le président du Comité de la pêche peut inviter un ou plusieurs experts comme observateur. Seuls les observateurs permanents sont membres du comité.

§ 4. Le Ministre flamand ayant l'agriculture dans ses attributions désigne un remplaçant pour chaque membre du comité.

A l'article 20 un paragraphe 5bis est ajouté, libellé comme suit :

"§ 5bis. Le secrétariat du Comité est assuré par le secrétariat du Centre flamand de la pêche."

Art. 5. Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1996.

Art. 6. Le Ministre flamand ayant l'Agriculture dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.
Bruxelles, le 2 avril 1996.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de l'Economie, des PME, de l'Agriculture et des Médias,
E. VAN ROMPUY

ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

MINISTERIE VAN JUSTITIE

[9423]

Nationale Orden

Bij koninklijk besluit van 2 mei 1996 is de heer Demet, F., eerste voorzitter van het arbeidshof te Luik, bevorderd tot Grootofficier in de Leopoldsorde.

Hij zal het burgerlijk ereteken dragen.

Bij koninklijk besluit van 23 mei 1996 is de heer Van der Maat, W., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Antwerpen, benoemd tot Officier in de Kroonorde.

Rechterlijke Orde

Bij koninklijk besluit van 6 december 1995, dat in werking treedt op 16 juni 1996, is de heer Demet, F., eerste voorzitter van het arbeidshof te Luik, in ruste gesteld.

Hij heeft aanspraak op pensioen en het is hem vergund de titel van zijn ambt eershulve te voeren.

Bij koninklijk besluit van 18 april 1996, dat in werking treedt op 20 juni 1996, is het aan de heer Van der Maat, W., vergund de titel van zijn ambt van rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Antwerpen eershulve te voeren.

Bij koninklijk besluit van 24 april 1996, dat in werking treedt op 20 juni 1996, is aan de heer Lens, W., ontslag verleend uit zijn ambt van plaatsvervangend rechter in de politierechtbank te Leuven.

Het is hem vergund de titel van zijn ambt eershulve te voeren.

Bij koninklijk besluit van 31 mei 1996 is de heer Nys, P., advocaat, benoemd tot substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Leuven.

Bij koninklijk besluit van 22 maart 1996 is de heer Proumen, Th., substituut-krijgsauditeur, aangewezen tot eerste substituut-krijgsauditeur, voor een nieuwe termijn van drie jaar met ingang van 26 juni 1996.

[9424]

Bij ministeriële besluiten van 6 juni 1996 :

— is aan Mej. Blommaert, A., beambte op arbeidsovereenkomst bij de griffie van de arbeidsrechtbank te Brussel, opdracht gegeven om tijdelijk het ambt van klerk-griffier bij deze rechtbank te vervullen;

— blijft aan Mevr. Pirllet, K., opsteller bij de griffie van de politierechtbank te Charleroi, opdracht gegeven om het ambt van klerk-griffier bij deze rechtbank te vervullen voor een nieuwe periode van één jaar met ingang van 1 juli 1996;

— is aan de heer Robin, S., opsteller bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Charleroi, opdracht gegeven om tijdelijk het ambt van klerk-secretaris bij dit parket te vervullen.

MINISTERE DE LA JUSTICE

[9423]

Ordres nationaux

Par arrêté royal du 2 mai 1996, M. Demet, F., premier président de la cour du travail de Liège, est promu Grand Officier de l'Ordre de Léopold.

Il portera la décoration civile.

Par arrêté royal du 23 mai 1996, M. Van der Maat, W., juge consulaire au tribunal de commerce d'Anvers, est nommé Officier de l'Ordre de la Couronne.

Ordre judiciaire

Par arrêté royal du 6 décembre 1995, entrant en vigueur le 16 juin 1996, M. Demet, F., premier président de la cour du travail de Liège, est admis à la retraite.

Il a droit à la pension et est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Par arrêté royal du 18 avril 1996, entrant en vigueur le 20 juin 1996, M. Van der Maat, W., est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions de juge consulaire au tribunal de commerce d'Anvers.

Par arrêté royal du 24 avril 1996, entrant en vigueur le 20 juin 1996, est acceptée la démission de M. Lens, W., de ses fonctions de juge suppléant au tribunal de police de Louvain.

Il est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Par arrêté royal du 31 mai 1996, M. Nys, P., avocat, est nommé substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Louvain.

Par arrêté royal du 22 mars 1996, M. Proumen, Th., substitut de l'auditeur militaire, est désigné en qualité de premier substitut de l'auditeur militaire, pour un nouveau terme de trois ans prenant cours le 26 juin 1996.

[9424]

Par arrêtés ministériels du 6 juin 1996 :

— Mlle Blommaert, A., employée sous contrat au greffe du tribunal du travail de Bruxelles, est temporairement déléguée aux fonctions de commis-greffier à ce tribunal;

— Mme Pirllet, K., rédacteur au greffe du tribunal de police de Charleroi, reste déléguée aux fonctions de commis-greffier à ce tribunal pour une nouvelle période d'un an à partir du 1er juillet 1996;

— M. Robin, S., rédacteur au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Charleroi, est temporairement délégué aux fonctions de commis-secrétaire à ce parquet.